



# Generative Artificial Intelligence

Sub-word Tokenization



# Outline

---

Recap

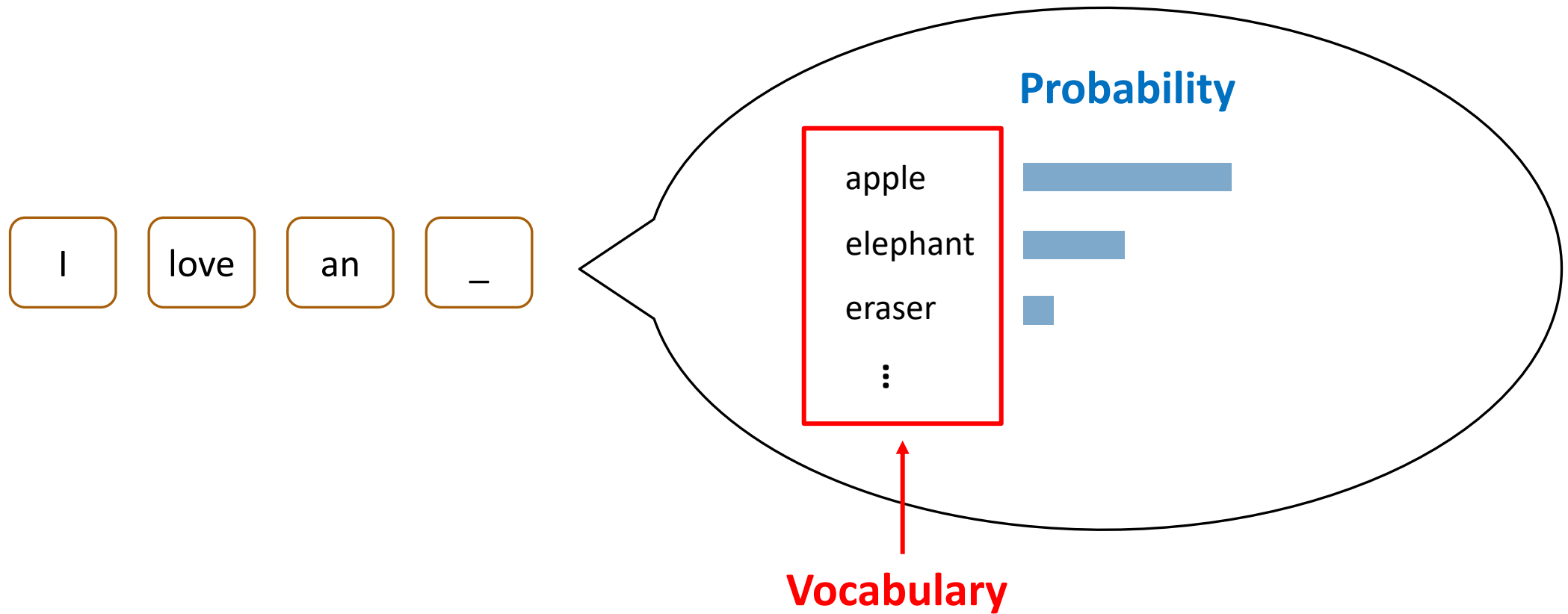
Word Segmentation

Sub-word Tokenization

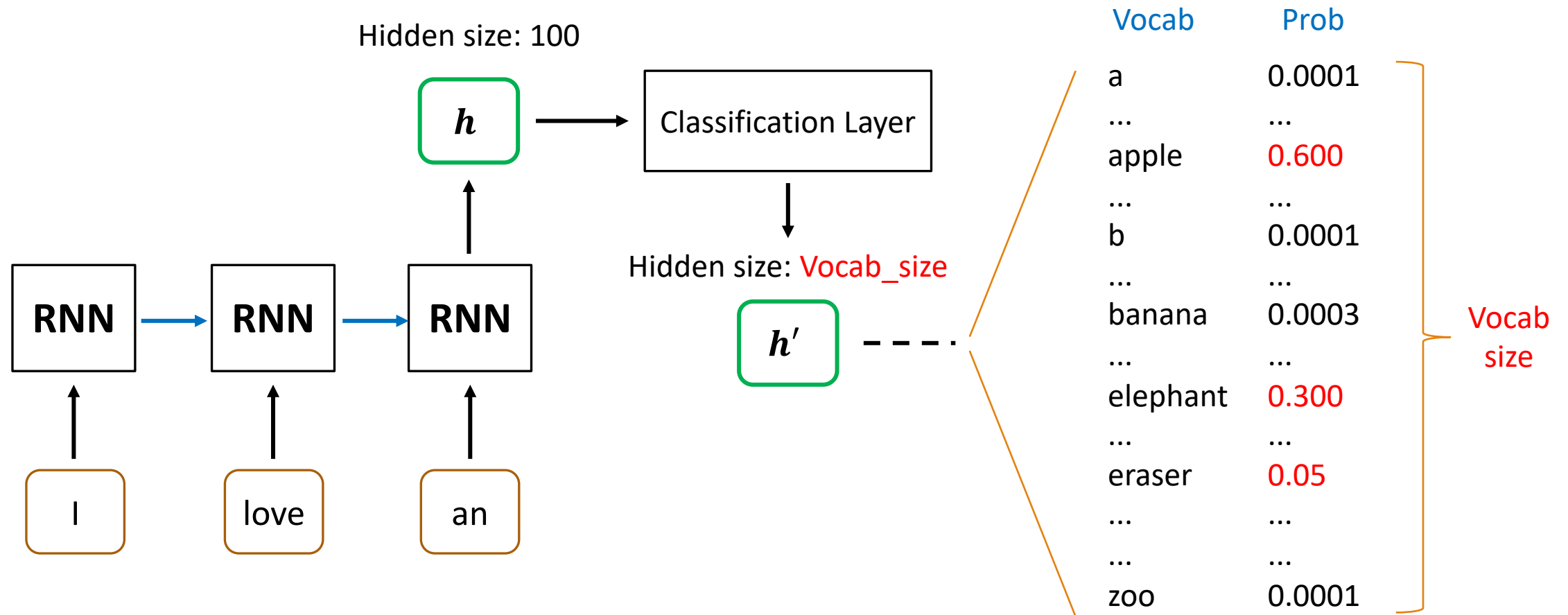


# Recap: Word Representations

---

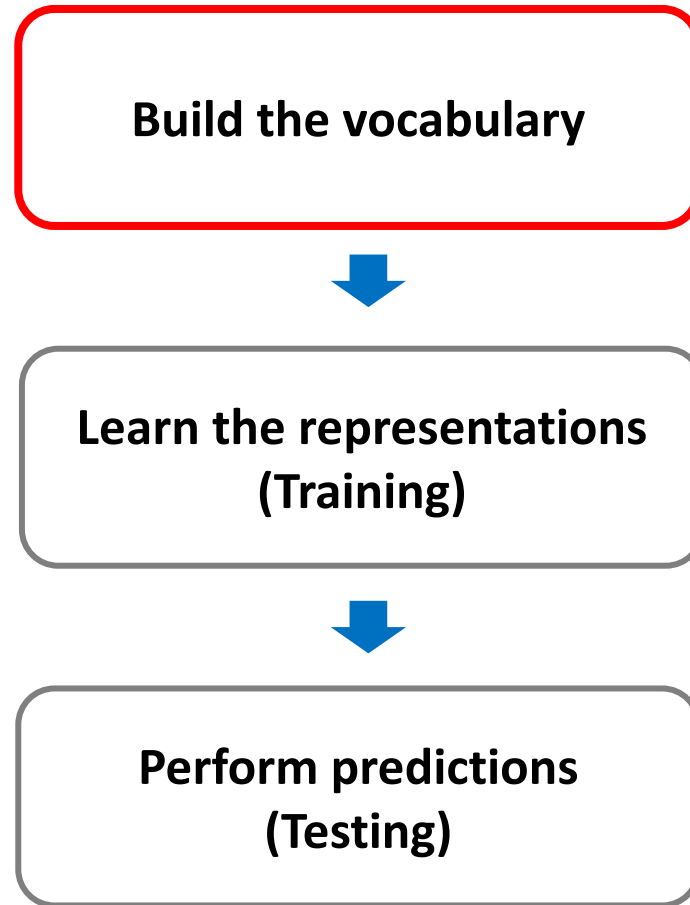


# Recap: Word Representations (Details)



# Basic Pipeline of Natural Language Processing

---



# How to build the vocabulary?

- Segment words based on delimiters (e.g., white spaces).
- Then we can collect the words from training corpora.

I love apples. I like apples and pineapples.

(You can also perform stemming after word segmentation!)



Vocabulary

Word	ID
and	0
apples	1
I	2
like	3
love	4
pineapples	5
.	6
<UNK>	7

Unknown words (not shown up in the training corpora)

# Issues of Delimiter-based Segmentation

---

- Only work for Western languages.
  - Cannot work for Chinese, Japanese, ...
- Cannot handle unseen words (not shown up in the training corpora)
  - A misspelled word contains morphological information but become an unknown word.

# Issues of Delimiter-based Segmentation (Continued.)

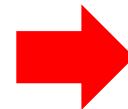
---

- For machine translation, there is not always a 1-to-1 correspondence between source and target words since compound words may exist in target language.

- For example, sewage water treatment plant (English) ->

Abwasserbehandlungsanlage (German)

sewage water      treatment      plant/facility



Sub-word units are favored.



# Common Sub-word Tokenization Algorithms

---

- Byte Pair Encoding (BPE) (Sennrich et al., 2016)<sup>[1]</sup>
- WordPiece (Schuster and Nakajima, 2012)<sup>[2]</sup>
- Unigram Language Model (Kudo, 2018)<sup>[3]</sup>

[1] Sennrich, Rico, Barry Haddow, and Alexandra Birch. "Neural Machine Translation of Rare Words with Subword Units." Proceedings of the 54th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (ACL), 2016.

[2] Schuster, Mike, and Kaisuke Nakajima. "Japanese and korean voice search." 2012 IEEE international conference on acoustics, speech and signal processing (ICASSP). IEEE, 2012.

[3] Kudo, Taku. "Subword Regularization: Improving Neural Network Translation Models with Multiple Subword Candidates." Proceedings of the 56th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (ACL). 2018.



# Segmentation vs. Tokenization

---

- All tokenization is segmentation, but not all segmentation is tokenization.
- Segmentation can be:
  - Word segmentation from a [sentence](#)
  - Sentence segmentation from a [document](#)
- Tokenization can be:
  - Word segmentation from a [sentence](#) (then `words` become `tokens`)
  - Sub-word tokenization from a [word](#) or [sentence](#)



# Sub-word Tokenization (1)

---

- Given a training corpus, we first turn each word into a sequence of characters (separated by spaces)

Training corpus

low low low low low lower lower newest newest newest  
newest newest newest widest widest widest



Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w e s t </w>	6
w i d e s t </w>	3

- </w> is a special end-of-word symbol, allowing us to restore the original tokenization.



# Sub-word Tokenization (1)

---

- Initialize the vocabulary with the existing characters:

low low low low low lower lower newest newest newest  
newest newest newest widest widest widest



Initial vocab: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w

# Sub-word Tokenization (2)

- Find the character **pair** with the highest frequency

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <span style="border: 1px solid red;">e s</span> t </w>	6
w i d e <span style="border: 1px solid red;">s t</span> </w>	3

Found “e s” with the highest frequency  $6+3=9$

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w



# Sub-word Tokenization (3)

- Add the pair with the highest frequency to the vocab

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w e s t </w>	6
w i d e s t </w>	3

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es



# Sub-word Tokenization (4)

---

- **Merge** the characters by replacing all words in the corpus with **the newly added pair**.

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <b>es</b> t </w>	6
w i d <b>es</b> t </w>	3

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, **es**



# Sub-word Tokenization (2)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- Find the character **pair** with the highest frequency

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <b>e s t</b> </w>	6
w i d <b>e s t</b> </w>	3

Found “e s t” with the highest frequency  $6+3=9$

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es





# Sub-word Tokenization (3)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- Add the pair with the highest frequency to the vocab

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <span style="border: 1px solid red;">e s t</span> </w>	6
w i d e <span style="border: 1px solid red;">s t</span> </w>	3

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es est



# Sub-word Tokenization (4)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- **Merge** the characters by replacing all words in the corpus with **the newly added pair**.

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <b>est</b> </w>	6
w i d <b>est</b> </w>	3

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, **est**



# Sub-word Tokenization (2)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- Find the character **pair** with the highest frequency

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <span style="border: 1px solid red;">e s t &lt;/w&gt;</span>	6
w i d <span style="border: 1px solid red;">e s t &lt;/w&gt;</span>	3

Found “est </w>” with the highest frequency  $6+3=9$

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est



# Sub-word Tokenization (3)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- Add the pair with the highest frequency to the vocab

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <span style="border: 1px solid red;">est &lt;/w&gt;</span>	6
w i d <span style="border: 1px solid red;">est &lt;/w&gt;</span>	3

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, est</w>



# Sub-word Tokenization (4)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- **Merge** the characters by replacing all words in the corpus with **the newly added pair**.

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w <b>est</b> </w>	6
w i d <b>est</b> </w>	3

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, **est**</w>



# Sub-word Tokenization (2)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- Find the character **pair** with the highest frequency

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w e s t </w>	6
w i d e s t </w>	3

Found “l o” with the highest frequency  $5+2=7$

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, est</w>



# Sub-word Tokenization (3)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- Add the pair with the highest frequency to the vocab

Word	Frequency
l o w </w>	5
l o w e r </w>	2
n e w e s t</w>	6
w i d e s t</w>	3

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, est</w>, lo



# Sub-word Tokenization (4)

Repeated (2)-(4)  
according to `num\_merges`

- **Merge** the characters by replacing all words in the corpus with **the newly added pair**.

Word	Frequency
lo w </w>	5
lo w e r </w>	2
n e w est</w>	6
w i d est</w>	3

---

Current Vocabulary: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, est</w>, lo





# Finish Sub-word Learning

---

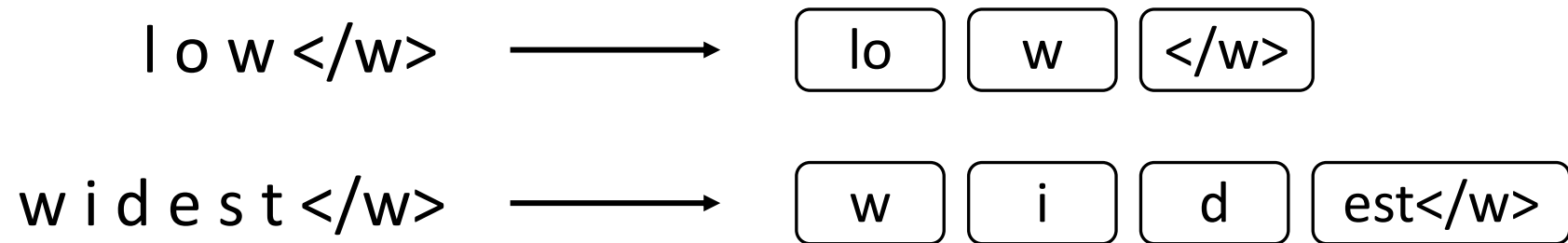
- Assume `num\_merges`=4 (we just repeated four times.)
- `num\_merges` is a hyperparameter that you need to set for BPE.
- The learned vocabulary is: `</w>`, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, est`</w>`, lo



# Tokenization with Learned BPE

---

- **The learned vocabulary** is: `</w>`, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, es, est, est`</w>`, lo
- We first turn each word into a sequence of characters with `</w>` placed at the end of a word, same as the first step during the learning phase.
- Then we can merge the characters according to **the learned vocabulary**.
- Examples:



# Properties of BPE

---

- The final learned vocabulary size = **initial** size + `num\_merges`

**Initial** vocab: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w

Learned vocab: </w>, d, e, i, l, n, o, r, s, t, w, **es, est, est</w>, lo**

- This algorithm is based on statistics, so frequent sub-word units in provided corpora will be put to the learned vocabulary.

# Why do we need Sub-word Tokenization?

---

- With sub-word tokenization algorithms, we can handle representations for unknown words (or mis-spelled words / compound words).
- In machine translation, the compound word issues between source and target languages can be alleviated.
- State-of-the-art pre-trained language models (e.g., GPT-3, BERT) adopt sub-word tokenization algorithms **before pre-training**.

# Limitations of Sub-word Tokenization

---

- (Not many disadvantages for sub-word tokenization)
- The hyperparameter `num\_merges` needs to be tuned.
- Once the learned vocabulary is created, it becomes fixed. The algorithm needs to be **re-run after adding new data**.

# Thank you!

Sub-word Tokenization

Generative Artificial  
Intelligence

